



Cruz Roja

EDICIÓN
INTERNET

SUPLEMENTO

Nº 977
Julio, agosto,
septiembre 2001

Asturias



MEMORIA 2000

Un año de labor humanitaria



Las causas justas



POR CARMEN VEIGA,
presidenta autonómica
de Cruz Roja en Asturias

Nos acercamos a estas páginas para pasar, de forma intensa y rápida, una mirada sobre lo que Cruz Roja en Asturias hizo a lo largo del año 2000.

Detrás de la relación de actividades y de los fríos números nos encontramos con el sustrato de lo que supone tanta y tan diversa actividad y que la Cruz Roja, después de tantos años, siga siendo lo que es y siga ofreciendo su colaboración en las causas justas:

los hombres y las mujeres, sin distinción de raza, edad o religión, que la sustentan desde la acción voluntaria y el compromiso humanitario.

Por ello, desde Cruz Roja en Asturias, hemos querido poner de manifiesto esta realidad haciendo hincapié en lo que nos define por encima de todas las cosas: la acción voluntaria.

De ahí nuestro interés en la recopilación de los acontecimientos pasados, con la edición y presentación del libro: "Historia de la Cruz Roja en Asturias" que quiere ser, además, homenaje a todos los que contribuyeron a que la Cruz Roja sea lo que hoy es.

En lo que atañe a esta separata, sería difícil destacar cuál ha sido la labor por excelencia de lo que en estas páginas se relata. Lo más importante es lo que se encierra detrás de cada una de ellas: el voluntariado como acción.

El año 2001 ha sido proclamado por la Asamblea General de las Naciones Unidas como el "Año Internacional de los Voluntarios", unas señas de identidad que une a muchas personas en el mundo, desde las distintas opciones personales que en este ámbito se tomen.

Los que hemos elegido a la Cruz Roja nos sentimos plenamente identificados con este reconocimiento a una labor a veces poco comprendida e, incluso, a veces también, denostada, pero tan necesaria en un mundo cada vez más egoísta y que registra una llamativa falta de valores.

El voluntario da testimonio de que la vida puede verse desde otras perspectivas más abiertas y participativas y que ello genera una sinergia favorable al entendimiento y el respeto mutuo, lo que trae como consecuencia unas mejores relaciones humanas y, por tanto, un mundo mejor.

Gracias a todos los que, desde cualquier ámbito institucional, social o personal, así lo entienden, pues ellos son los que lo hacen posible.

EL RESULTADO DE



SOCORROS Y EMERGENCIAS

Beneficiarios



502

Salvamento marítimo



1.105

Transporte sanitario



7.274

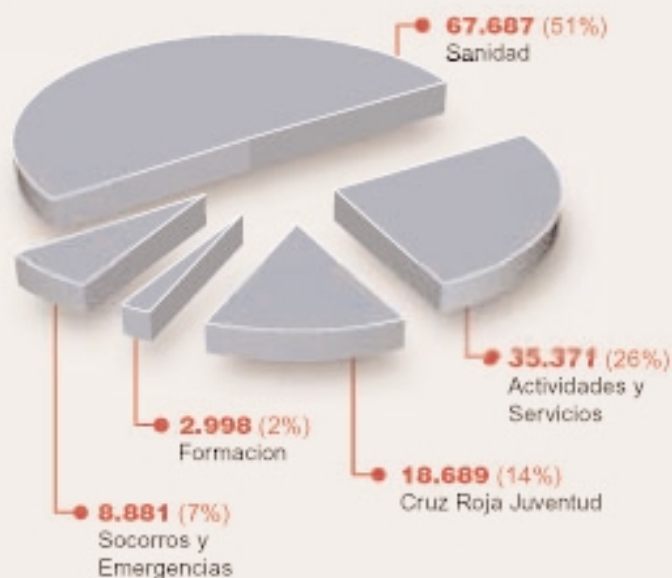
Plan de salvamento en playas
(Plan SAPLA)

Tapia de
Casariego

Figueras

S. M.
Osdos

USUARIOS



LA ACCIÓN SOLIDARIA



FUENTE DE LOS INGRESOS

(Miles de pesetas)



DESTINO DE LOS INGRESOS

(Miles de pesetas)





El salón de actos del Real Instituto de Estudios Asturianos (RIDEA) acogió una nueva edición del Día Internacional del Voluntariado.

Inventario de la solidaridad De la "A" a la "Z"

A

ABUELOS-NIETOS

Programa de atención social destinado a recuperar para los menores, que por diversas circunstancias familiares pasan gran parte del día en su domicilio y hospitales, la figura de los abuelos, a través de la colaboración de personas mayores voluntarias. **Total usuari@s: 10.**

ANIMACIÓN EN CENTROS Y RESIDENCIAS

Con estas actividades se pretende fomentar la comunicación entre las per-

sonas mayores, mediante la organización de diferentes talleres (estimulación psicológica, juegos tradicionales, gerontogimnasia, etc.) en los centros dependientes del E.R.A. y talleres de pintura, manualidades y excursiones en los Centros Sociales de Cajastur. Estas actividades también se realizan en los centros sociales dependientes de los Ayuntamientos. **Total usuari@s: 5.911.**

APOYO EN EL ENTORNO

Programa con el que se pretende ofrecer alternativas al internamiento de personas discapacitadas. Se incluyen los siguientes proyectos:

► **"Apoyo a la familia"**: facilita sopor-

tes a las familias para que puedan disponer de las condiciones que les permitan tener tiempo de dedicación personal o familiar. Esta atención se presta en el medio en el que convive la persona con discapacidad mediante apoyo personal o económico que libere de alguna manera la carencia de recursos.

► **"Apoyo en el medio"**: proporciona soportes a las personas con discapacidad que han vivido siempre en su entorno natural y con la familia, pero que por diversas circunstancias se han quedado sin el familiar o familiares con quienes convivía.

► **"Pisos de vida independiente"**: apoya a jóvenes con discapacidad que han encontrado un trabajo que les permite tener independencia econó-



mica para mantenerse a sí mismos, pero que necesitan una labor de tutela. **Total usuari@s: 55.**

ASAMBLEAS LOCALES

Forma de organización básica de la institución. En Asturias hay constituidas 23 Asambleas Locales ubicadas en las siguientes localidades: Avilés, Candás, Cangas de Onís, Cangas del Narcea, Figueras, Gijón, Grado, Langreo, Lastres, Laviana, Lena, Lluarca, Llanes, Mieres, Moreda, Oscos, Oviedo, Pravia, Ribadesella, Siero, Tapia, Tineo y Villaviciosa.

ATENCIÓN DOMICILIARIA A NIÑOS/AS Y JÓVENES CON ENFERMEDADES DE LARGA DURACIÓN

Programa dirigido a completar la labor del Centro Educativo durante la estancia domiciliaria del menor, proporcionando una atención lúdica y

educativa que posibilite el desarrollo integral de la personalidad del niño/a y/o joven afectado por patologías de larga duración. El voluntariado participante en esta iniciativa fue galardonado con una medalla de plata en la última entrega de distinciones de la institución en el Principado. **Total usuari@s: 27.**

AYUDA A DOMICILIO COMPLEMENTARIA

Programa de atención social centrado en el colectivo de personas mayores, siendo su objetivo el acompañamiento y el apoyo para la realización de gestiones diversas, lo que les permitirá continuar viviendo en su medio en las mejores condiciones posibles, aumentando su autonomía personal y calidad de vida. **Total usuari@s: 457.**

AYUDA HUMANITARIA

A lo largo del pasado ejercicio con-

templó proyectos como el destinado a los campamentos de refugiados saharauis en Argelia, en colaboración con la Media Luna Roja Saharai, subvencionado por el Ayuntamiento de Gijón.

Países como Venezuela, India o Mozambique, afectados por devastadoras inundaciones, o Etiopía, cuya población sufrió una nueva crisis de hambruna, también recibieron ayuda humanitaria para su reconstrucción, para lo que se contó con la colaboración de las Administraciones regional y locales, además de las solidarias aportaciones individuales de ciudadanos asturianos.

Grupo de voluntarios en la última edición del reparto de alimentos efectuada en Oviedo, en colaboración con usuarios del Centro Ocupacional del Naranco.

B

BANCO DE SANGRE

Cruz Roja en Asturias gestiona un centro de estas características ubicado en Oviedo. Además de la realización



ACCIÓN SANITARIA

La protección y socorro de las personas afectadas por accidentes, catástrofes, calamidades públicas, conflictos sociales, enfermedades, epidemias y otros riesgos y siniestros colectivos, así como la hospitalización, asistencia sanitaria y de rehabilitación, incluso a domicilio y móvil, son, entre otros, algunos de los fines y objetivos definidos en los Estatutos de la institución. Dentro de esta línea de trabajo, dirigida a la población en general, se encuentra la asistencia sanitaria, que en el pasado ejercicio atendió a 67.687 personas y para cuyo desarrollo contamos en Asturias con la siguiente infraestructura:

- 1 Hospital
- 1 Banco de Sangre
- 1 Centro de Diálisis
- 2 Centros de Reconocimiento Médico

de diferentes programas de promoción y captación de donantes, el Banco realiza otras funciones, como apoyar a los países que por falta de medios podrían beneficiarse del apoyo técnico y logístico en el campo de la transfusión, o cooperar en la formación y desarrollo de una donación segura en aquellos países en vías de desarrollo. **Durante el ejercicio 2000 se extrajeron un total de 39.330 unidades.**

BASES DE SALVAMENTO MARÍTIMO

El programa de Salvamento Marítimo desarrolla acciones como el salvamento de vidas humanas, la búsqueda y rescate de personas desaparecidas y el apoyo en operaciones en las que intervengan diferentes unidades. Para la realización de estas actividades, la institución cuenta en Asturias con seis Bases Marítimas, cuatro de ellas en convenio con el CEISPA a través de embarcaciones denominadas "Asturmar" y ubicadas en las localidades de Avilés, Lastres, Lueca y Tapia. Asimismo, en la base de Lueca se mantiene otra embarcación, "La Cruz de la Victoria", en virtud del convenio suscrito con SASEMAR.

C

CAMPAÑAS

Cruz Roja Juventud desarrolló durante el año 2000 dos campañas; "Regala un mundo mejor", destinada a la recogida de juguetes nuevos; y otra denominada "Escuelas, puentes de solidaridad", orientada a recabar material escolar que permita dotar a las escuelas de los países afectados por el "Mitch". **Total usuari@s: 5.667.**

CASAS DE ACOGIDA PARA MUJERES MALTRATADAS

Programa establecido para ofrecer protección a este colectivo -mujeres mayores de 18 años, con o sin hijos/as, sin apoyo familiar y que presentan una situación de abandono o rechazo familiar, malos tratos físicos y/o psíquicos-, cubriendo sus necesidades de alojamiento, manutención, apoyo psicológico, etc. con el fin de facilitar su recuperación personal y para la realización de todos los trámites que le reporten posibilidad de promoción social. Las peticiones de alojamiento proceden de los Servicios Sociales, Centros Asesores de la mujer, etc. El tiempo de estancia en las Casas de Acogida de Oviedo y de Gijón varía entre seis y nueve meses, adaptado a las dificultades a la hora de conseguir el objetivo de inserción social. **Total usuari@s: 137.**

CENTRO DE ALOJAMIENTO PARA MUJERES CON DISCAPACIDAD PSÍQUICA

Recurso convivencial para mujeres con discapacidad psíquica donde se trabaja educativamente con las residentes con el fin de que adquieran una mayor autonomía personal y puedan vivir de una manera normalizada. **Total usuari@s: 16.**

CENTRO DE DÍA

Espacio dirigido a menores, en algunos casos infractores que cumplen medidas judiciales, con el que se pretende conseguir un marco de referencia positivo a través de la organización de actividades de ocio, apoyo escolar, talleres, etcétera. **Total usuari@s: 22.**

CENTRO DE DIÁLISIS

Centro ubicado en Oviedo que inició



su actividad en el año 1987 y la desarrolla en un 97% en régimen de concierto con el INSALUD, atendiendo a enfermos renales que necesitan dializarse periódicamente. **Durante el ejercicio 2000 se realizaron un total de 8.227 sesiones.**

CENTRO DE MEDIACIÓN SOCIAL

Ubicado en Langreo, está destinado a la intervención con niños/as en situación de desprotección infantil a través de actividades de apoyo escolar, educación social, reconocimiento y utilización de recursos de la comunidad y de ocio y tiempo libre. **Total usuari@s: 87.**

CENTROS DE RECONOCIMIENTO MÉDICO

Ubicados en Oviedo y Mieres, centran



Visita a una escuela de niños de los campamentos de refugiados saharauis en Tindouf (Argelia).

su actividad en la expedición de certificados para la obtención o renovación del carné de conducir. Además desarrollan una labor social al realizar reconocimientos médicos a los colectivos más vulnerables que lo precisen. **Durante el ejercicio 2000 realizaron en conjunto un total de 3.404 reconocimientos.**

COLONIAS URBANAS DE VERANO

Desarrolladas en el año 2000 en Oviedo y Langreo y dirigidas a todos los niños y niñas de entre 8 y 14 años que tienen limitado el acceso de modo considerable al gran número de ofertas que desde el sector público y privado se presentan para el periodo estival: Pretende acercarlos un recurso lúdico-educativo con el que ocupar sus espacios de ocio y tiempo libre mediante el fomento de actitudes de convivencia, respeto, solida-

ridad y tolerancia. Entre sus actividades destacan la creación de talleres manipulativos, juegos tradicionales y deportivos, salidas para conocer y disfrutar de su entorno, etc. **Total usuari@s: 150.**

COOPERACIÓN AL DESARROLLO

Durante el pasado ejercicio se ejecutaron cuatro proyectos, dos en Venezuela -prevención de desastres y inserción socio-laboral de afectados por las inundaciones-, con la subvención de la Consejería de Asuntos Sociales; uno en El Salvador -construcción de depósitos de agua potable en comunidades rurales aisladas-, subvencionado por el Ayuntamiento de Oviedo; y otro en Nicaragua, iniciativa puesta en marcha en ediciones anteriores que consistió en la reconstrucción de una escuela infantil afectada por el huracán "Mitch".

D

DÍA INTERNACIONAL DEL VOLUNTARIADO

El pasado 14 de diciembre se hizo entrega de las distinciones que anualmente concede Cruz Roja en Asturias a sus miembros más destacados. En esta ocasión, también se reconoció la labor del voluntariado participante en dos programas sociales relacionados con la infancia y la juventud.

Medalla de Plata:

- Carmen Montes Cueto, Presidenta de la Asamblea Local de Pola de Siero
- Voluntariado participante en el desarrollo del Programa de "Atención Domiciliaria a Niños/as y Jóvenes con Enfermedades de Larga Duración"
- Voluntariado participante en el desarrollo del Programa de "Familias Voluntarias"

Diploma de Reconocimiento de la Acción Voluntaria:

- Juan José Fernández Moreno (Asamblea Local de Candás)
- Norberto Folgueras Galán (Asamblea Local de Candás)
- José Manuel Lafuente Carrio (Asamblea Local de Pola de Siero)
- Amador Riestra Villa (Asamblea Local de Pola de Siero)

DISPENSACIÓN DE SUSTITUTIVOS DE OPIÁCEOS

Trata de inducir a los toxicómanos a desintoxicarse. **Total usuari@s: 585.** Ideado como complemento a este servicio, se desarrolla en Langreo un programa de Apoyo a Familiares de Drogodependientes, experiencia piloto que se pretende ampliar a otras zonas de dispensación y que se centra en la creación de grupos de autoayuda que

ACTIVIDADES Y SERVICIOS

La acción hacia los más vulnerables constituye uno de los pilares básicos de gestión de la institución en el ámbito de Asturias, canalizándola a través de 21 programas. Sin contar con el programa de "Alimentos para la Solidaridad", que por sí solo atiende a más de 24.000 personas, las iniciativas centradas en los sectores más desfavorecidos atendieron de un modo continuado durante este ejercicio a 11.233 personas. Los programas de atención a las personas mayores, con más de 8.823 usuarios, son los que mayor incidencia de atención presentan sobre el conjunto, seguidos de los dirigidos a drogodependientes (586 usuarios), reclusos (435) y apoyo a menores (221). Refugiados, inmigrantes, afectados de sida, infancia, mujeres con dificultades sociales, discapacitados... son otros de los colectivos a los que la institución dirigió programas específicos de atención social y comunitaria de acuerdo a lo establecido en la IV Asamblea General: "Potenciar las capacidades de las personas y grupos sociales más vulnerables en su vida cotidiana, favoreciendo su autonomía personal y de grupo y su plena integración".



favorezcan la implicación activa de la familia en la resolución de los problemas. **Total usuari@s: 9.**

E

COMUNICACIÓN

Departamento de la Asamblea Autonómica puesto en marcha el pasado mes de noviembre. Centra sus acciones en dos ámbitos:

Comunicación Interna:

- Difusión y distribución de material entre las Asambleas Locales del Principado de noticias y campañas nacionales de Cruz Roja.
- Elaboración de la separata de la revista "Cruz Roja" de Asturias.
- Archivo de imágenes y noticias.

Comunicación Externa:

- Relaciones con los medios (difusión de notas de prensa, convocatoria de ruedas informativas o actos institucionales, gestión de reportajes o entrevistas con medios locales/regionales/nacionales, etc.).
- Seguimiento diario de la prensa escrita de ámbito regional.
- Campañas de publicidad institucional.

EDUCACIÓN PARA LA SALUD

Dirigido principalmente a los Institutos de Educación Secundaria, tiene por objeto la promoción de actitudes positivas en los/as jóvenes para la prevención del sida, de hábitos nocivos - tabaco, droga, alcohol, etc.- y la formación en Educación Sexual. **Total usuari@s: 2.258.**

EMBARCACIONES

Para realizar la función de salvamento marítimo y la cobertura en playas, Cruz Roja en Asturias dispone de catorce embarcaciones, de las que una es de nivel "A"; cinco de nivel "B" y las ocho restantes de nivel "C".

ENFERMOS MENTALES

El objetivo de este programa es prevenir su marginación posibilitándoles una mayor autonomía personal y social mediante la realización de actividades de ocio y tiempo libre en coordinación con la Dirección Regional de Salud Mental. **Total usuari@s: 60.**

ESCUELA DE ANIMACIÓN Y EDUCACIÓN EN EL TIEMPO LIBRE

Reconocida oficialmente, se orienta a la formación, perfeccionamiento y reciclaje de profesionales en actividades de tiempo libre, animadores socioculturales, educadores y a todos aquellos que desarrollen su actividad en el campo de la acción social. **Total usuari@s: 218.**

EXPOSICIÓN "LA VEJEZ HOY"

La Sala Trascorales de Oviedo acogió esta muestra, de carácter itinerante, que llegó a Asturias en abril del año 2000 con motivo de la celebración del Año Internacional de las Personas de Edad. Mostrando una vejez diversa en temas y perfiles, la exposición constó de setenta y cinco fotografías agrupadas en cinco series que aunaban imágenes gráficas y literarias. Con esta iniciativa, Cruz Roja pretendía sensibilizar a la población asturiana sobre el fenómeno del envejecimiento y la realidad actual de las personas mayores en nuestro país.

F

FAMILIAS VOLUNTARIAS

Pretende proporcionar a los menores en dificultades sociales una familia voluntaria que durante los fines de semana y periodos vacacionales le ofrezca un ambiente familiar adecuado. De forma coordinada con la Sección de Centros de la Consejería de Asuntos Sociales, este programa se ha ido redefiniendo, configurándose en la actualidad en torno a dos objetivos:

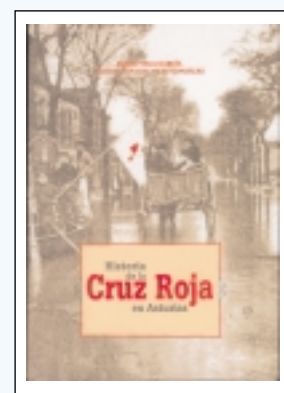
► Ofrecer a los menores institucionalizados la posibilidad de conocer y/o disfrutar de un modelo de vida familiar que le sirva de contraste respecto a las condiciones de vida institucional.

► Ofrecer a las familias solidarias y sensibilizadas con los problemas de la infancia la posibilidad de colaborar con la Administración regional en el proceso de protección y normalización de los menores más necesitados. **Total usuari@s: 15.**

G

GARANTÍA SOCIAL

Programa de formación e inserción profesional dirigido a jóvenes entre 16 y 21 años desfavorecidos social y económicamente que concreta su acción en la modalidad de 'operario de alfarería cerámica'. **Total usuari@s: 27.**



H

HISTORIA DE LA CRUZ ROJA EN ASTURIAS

La última edición del Día Internacional del Voluntariado acogió también la presentación del libro "Historia de la Cruz Roja en Asturias", recopilación histórica que se editó con motivo del 125 Aniversario de la institución en el Principado y cuyos autores son los historiadores Rubén Vega García y Manuel Ignacio Viejo González.

HOSPITAL

Ubicado en Gijón, desarrolla su actividad en las siguientes áreas:

► Actividad geriátrica, dotada con 98 camas.



Acto de inauguración de la exposición itinerante "La Vejez Hoy", celebrado el 18 de abril, en la sala de Trascorales de Oviedo.

► Consultas externas hospitalarias, enfocadas al control y seguimiento del paciente geriátrico con capacidad ambulante.

► Consultas externas extrahospitalarias, dirigidas a la evaluación y control en domicilio del paciente no ambulante.

► Unidad de Evaluación Hospitalaria.

► Unidad de Fisioterapia.

► Unidad de Hemodiálisis, con capacidad para 40 pacientes.

► Unidad de Desintoxicación Hospitalaria, con capacidad para 210 pacientes/año en programas de deshabituación de toxicomanías.

► Actividad quirúrgica, dotada de tres quirófanos y una unidad de reanimación.

► Consultas externas, Laboratorio de análisis clínicos, Unidad de Radiología, Unidad de cribaje de cáncer de mama.

Durante el ejercicio 2000 se realizaron un total de 1.134 ingresos hospitalarios, 3.696 intervenciones, 8.764 consultas externas y 11.305 cribajes de detección de cáncer de mama.

I

INGRESO MÍNIMO DE INSERCIÓN

Programa a través del cual se contrata tanto a inmigrantes como a reclusos o mujeres con problemáticas socio-familiares, aprovechando este periodo para formarles y posibilitar su incorporación al mercado laboral regular.

Total usuari@s: 13.

INMIGRANTES

Programa de atención a este colectivo que contempla las siguientes actuaciones:

- Información y Asesoramiento
- Apoyo en gestiones
- Retorno al país de origen
- Reagrupamiento familiar
- Búsquedas y mensajes
- Envío de medicinas
- Actividades de Difusión y Sensibilización

Total usuari@s: 164

INTERVENCIÓN JUVENIL EN EL CENTRO PENITENCIARIO DE VILLABONA

Programa dirigido al colectivo de reclusos jóvenes que se desarrolla a través de Animación Sociocultural Penitenciaria, que les permite ocupar el tiempo libre de forma creativa, y la Oficina de Información Juvenil, única en un Centro Penitenciario del Estado, que facilita la igualdad de oportunidades en el acceso a la información y el asesoramiento en temas específicos. **Total usuari@s: 350.**

L

LABAREJOS

Localidad de Ribera de Arriba donde se encuentra ubicada la Casa de Acogida para Enfermos/as Saharauis. Esta iniciativa, subvencionada por la Consejería de Asuntos Sociales, pretende facilitar un recurso de estancia a enfermos/as saha-

COOPERACIÓN INTERNACIONAL

Más de dos tercios de la humanidad no tienen cubiertas sus más elementales necesidades. Cruz Roja en Asturias canaliza y ejecuta programas de cooperación, centrando sus esfuerzos en dos direcciones: Ayuda Humanitaria y Cooperación al Desarrollo.

Durante el pasado ejercicio se pusieron en marcha siete nuevas iniciativas localizadas en El Salvador, India, Mozambique, Nicaragua y Venezuela, lo que representó la gestión de más de 40 millones de pesetas provenientes de subvenciones concedidas por las diferentes Administraciones Públicas.



CRUZ ROJA JUVENTUD

Es la sección juvenil de Cruz Roja y tiene como ideario los mismos principios que son fundamento de la institución. Todas las acciones de CRJ se fundamentan en el respeto a los derechos de la infancia y la juventud, fomentando la confianza, la comprensión y la ayuda mutua en las relaciones que actúan durante el proceso educativo y de socialización. El carácter educativo y de protección social y atención a la infancia y juventud en riesgo y conflicto social constituyen el soporte fundamental de CRJ. En Asturias, sus actuaciones se enmarcan a través de las siguientes áreas de intervención social:

- Educación y Promoción de la Salud.
- Educación Medioambiental y Sostenibilidad.
- Educación para el Desarrollo y Cooperación Internacional.
- Intervención e Inclusión Social.
- Participación.

En las diferentes actividades organizadas a lo largo del año 2000 participaron 18.689 jóvenes. En la actualidad, el voluntariado de CRJ tiene una presencia activa en las Asambleas Locales de Avilés, Candás, Cangas del Narcea, Gijón, Langreo, Mieres, Oviedo y Pola de Siero.

rauis que precisen tratamiento médico que no pueden recibir en los propios campamentos. En 2000 la Plataforma de Ayuntamientos Asturcántabros por el Sáhara finalizó los trabajos de adecuación de la Casa, que comenzó a ser operativa a principios del presente año.

M

MENORES EN CENTROS

Programa que promueve la organización de actividades de ocio y tiempo libre con menores acogidos en centros dependientes de la Consejería de Asuntos Sociales. Se planifican excursiones, sesiones de cine, teatro, visitas a exposiciones, prácticas de natación, etc. **Total usuari@s: 221.**

O

OCIO Y TIEMPO LIBRE

Programa destinado a discapacitados, procurando potenciar su participación en actividades normalizadas de ocio y tiempo libre. Se realiza en coordinación con la Consejería de Asuntos Sociales y Asociaciones de Minusválidos. **Total usuari@s: 362.**

OCUPACIÓN DEL OCIO Y REINSERCIÓN EN EL CENTRO PENITENCIARIO DE VILLABONA

Programa dirigido a ocupar el tiempo libre de los internos en este Centro, pretendiendo mejorar su calidad de vida y mitigar el deterioro que genera la privación de libertad a través del desarrollo de actividades diversas como cursos de alfabetización, deportes, talleres de bús-

queda de empleo, teatro, manualidades, etc. **Total usuari@s: 270.**

P

PARTICIPACIÓN JUVENIL EN OVIEDO

Gestión del Centro Juvenil Campo de los Patos en Oviedo como espacio de encuentro de organizaciones juveniles a través de la formación, información y dinamización. **Total usuari@s: 10.500.**

PREVENCIÓN DE CONDUCTAS VIOLENTAS EN JÓVENES

Programa desarrollado en el ámbito educativo con el fin de promocionar actitudes positivas para la prevención de conductas violentas. **Total usuari@s: 1.974.**

PUERTAS ABIERTAS

Programa que complementa al denominado "Construyendo Salud" del MEC, dirigido a alumnos/as de primaria y secundaria de la cuenca del Nalón y que se desarrolla en horario extraescolar. Se estructura en cinco áreas: Conocimiento del Entorno, Uso del Tiempo Libre, Mejora del Entorno, Participación Comunitaria y Día de Puertas Abiertas. En esta iniciativa la educación no formal es el elemento base, dinámica con la que se pretende transmitir contenidos acerca del entorno y los recursos de ocio que acerque a los participantes a un uso positivo de su tiempo libre. **Total usuari@s: 150.**

PUESTOS DE PRIMEROS AUXILIOS

Cruz Roja en Asturias dispone de catorce Puestos de Socorro desde los que se prestan servicios preventivos,



Participantes en uno de los talleres de las



Participantes del taller de alfarería cerámica,



Colonias Urbanas en el verano de 2000.



perteneciente al programa de garantía social.

programados o de emergencias. **Total servicios: 2.295.**

R

RED DE OFICINAS DE INFORMACIÓN JUVENIL

Programa de actividades educativas, formativas y de ocio dirigidas a la promoción de la participación juvenil apoyando las acciones de la RAIJ, Red Asturiana de Información Juvenil. **Total usuari@s: 4.790.**

REDUCCIÓN DEL DAÑO EN LOS TRABAJADORES SEXUALES MASCULINOS

Estructurado en torno a un centro de atención que pretende la mejora de las condiciones de vida del colectivo desde la perspectiva de la educación para la salud, el acceso a la información y la prestación de servicios especializados. **Total usuari@s: 95.**

REFUGIADOS

Programa que, gracias a un convenio de ámbito nacional firmado con el IM-SERSO, se dirige a aliviar las graves dificultades que afrontan los solicitantes de asilo en situación más precaria, debido a los problemas de integración social, el desconocimiento del idioma, la deficiente situación sanitaria, la falta de formación, etc., facilitando la integración de este colectivo mediante prestaciones económicas, asistenciales, farmacéuticas y médicas. **Total usuari@s: 309.**

REPARTO DE ALIMENTOS

Programa de atención social consistente en el reparto de alimentos exce-

FORMACIÓN

Centro que canaliza la capacitación de los voluntarios, proporcionando una respuesta adecuada, tanto a las demandas internas como externas, que se necesitan en este campo de actuación. El Plan de Formación, como elemento aglutinador de la formación impartida por la institución, se ha ido adaptando a las necesidades requeridas por el conjunto de la organización y de acuerdo a los mandatos establecidos por la IV Asamblea General de Cruz Roja. En las diversas ofertas formativas del pasado ejercicio participaron, en los 176 cursos organizados, un total de 2.998 personas.

Formación básica: destinada a todos los voluntarios.

Formación especializada: centrada en la formación permanente de los voluntarios, atendiendo específicamente a las necesidades que plantea su actividad.

Formación ocupacional: impartida como Centro colaborador del INEM.

Formación externa: dirigida a profesionales, instituciones y empresas

Formación de adultos: realizada en colaboración con el MEC en Oviedo, Gijón y Avilés.



SOCORROS Y EMERGENCIAS

La intervención en Socorros y Emergencias es una de las actividades más arraigadas en la historia de la institución, habiendo evolucionado hasta adaptarse a las diferentes necesidades que aparecen en nuestro ámbito geográfico. Área que coordina la gestión de todos los efectivos destinados a procurar asistencia a personas en situación de peligro, durante el pasado ejercicio, a través de la red de los puestos de primeros auxilios se realizaron un total de 1.290 servicios de carácter preventivo, 681 programados y 324 urgentes, asistiendo a un total de 1.105 personas. La red de vigilancia en playas durante el periodo estival atendió a 7.274 personas. Por último, desde las Bases de Salvamento Marítimo se realizaron un total de 502 intervenciones.

dentes de la U.E. a personas que atraviesan por una precaria situación económica. **Total usuari@s: 24.138.**

S

SALVAMENTO EN PLAYAS

Cruz Roja desarrolló durante el año 2000 labores de prevención y vigilancia en playas de los concejos de Carreño, Castropol, Coaña, Colunga, El Franco, Llanes, Muros del Nalón, Tapia de Casariego y Valdés. **Total intervenciones: 7.274.**

SIDA

Programa social de ayuda a domicilio que presta asistencia y apoyo en sus hogares tanto a las personas que padecen esta enfermedad como a sus familiares, facilitando a los enfermos la permanencia en su propio domicilio y evitando así una hospitalización innecesaria, así como la integración en la vida social y cultural de su entorno. **Total usuari@s: 4.**

SOCIOS

El número total de socios al cierre del ejercicio era de 9.184, de los que cerca de un 65 % eran hombres, un 27 % mujeres y el 8 % restante empresas.

T

TALLERES DE MÚSICA

Equipamiento municipal dirigido a jóvenes de Oviedo con inquietudes musicales a los que se ofrece formación, locales de ensayo y se completa con un estudio de grabación para grupos jóvenes. **Total usuari@s: 619.**



Momento del acto de inauguración de la Casa de Acogida de Labarejos, el pasado mes de junio, que contó con la presencia de representantes de las entidades colaboradoras.

TELEASISTENCIA

Programa dirigido a todas las personas que se hallan en situación de riesgo social, edad avanzada, enfermedad crónica, dificultad de movilidad, aislamiento, etc.

Este servicio permite atender las emergencias de los beneficiarios; a través de la línea telefónica y con sólo pulsar un botón la central de Cruz Roja sabe quien solicita ayuda, su informe clínico, el teléfono de sus familiares, etc. El servicio está operativo las 24 horas del día, los 365 días del año, y se complementa con el apoyo de voluntarios y voluntarias que quincenalmente realizan seguimientos en el domicilio. **Total usuari@s: 2.445.**

TOXICOMANÍAS

Programa de atención terapéutica a drogodependientes en instituciones penitenciarias que pretende reforzar mediante la información, formación, asesoramiento y apoyo psicológico la

rehabilitación de los internos. **Total usuari@s: 165.**

TRANSEUNTES Y DESPLAZADOS

Orientación y asesoramiento a este colectivo prestado desde los servicios sociales de las diferentes Asambleas Locales.

TRANSPORTE ADAPTADO

Programa destinado a mejorar la calidad de vida de las personas discapacitadas e incrementar su autonomía personal, facilitando su movilidad y contacto con el entorno social, sirviendo de apoyo a sus familiares para el acceso a la realización de gestiones y actividades diarias o de convivencia ocasionales. **Total usuari@s: 160.**

V

VEHÍCULOS

Para llevar a cabo las diferentes funciones que se realizan, la institución dispone de 37 vehículos, de los que diecisiete son ambulancias, seis adaptados para el traslado de personas con minusvalías y catorce para la prestación de diversas tareas.

VOLUNTARIOS

La Institución contaba, a fecha 31 de diciembre de 2000, con un total de 5.577 voluntarios y voluntarias, 503 más que al cierre año anterior, siendo la Asamblea de Gijón, con 1.000 voluntarios/as, la que mayor número aglutina, seguida de la de Oviedo, con 866 y Avilés, con 683. Del total mencionado un 65% son hombres y el 35% restante mujeres.

Diversas facetas de la actividad solidaria

Un conjunto de actividades de índole enormemente diverso jalonan el panorama edificado por los voluntarios y voluntarias que colaboran con las Asambleas Locales de Cruz Roja en Asturias.

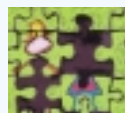
Programas heterogéneos, como las vacaciones que tienen previsto disfrutar 28 discapacitados en Benidorm a finales de octubre o el acuerdo para la creación de un piso de acogida para inmigrantes en Gijón, o actos de diferente jaez (la presentación en sociedad del libro de nuestra ya larga historia o el homenaje a Vital Aza en Pola de Lena); unos y otros - programas, actos o acuerdos-, dan fe de una vitalidad cuya vocación es la de ser útil a la comunidad.



Discapacitados.- Beneficiarios del programa de discapacitados psíquicos de Avilés en el paseo marítimo de Salou (Tarragona) durante una de las últimas vacaciones integradoras.

AVILÉS

Actividades integradoras



Redacción.- Tras las experiencias positivas anteriores en Salou y Sevilla, Cruz Roja en Avilés organizó una nueva edición de sus Vacaciones Integradoras. En esta ocasión el destino es la localidad alicantina de Benidorm entre el 23 al 28 de octubre de 2000 para un grupo integrado por 28 discapacitados psíquicos, acompañados de 16 voluntarios. Esta iniciativa sirvió para fomentar las relaciones con los voluntarios, mostrándoles normas básicas de convivencia, desenvolvimiento en actividades básicas de la vida diaria y, en definitiva, ofreciéndoles la oportunidad de ser los protagonistas de su propio ocio.



» Durante los días 30, 31 de marzo y 1 de abril de 2000 se desarrollaron en el Auditorio de la Casa Municipal de Cultura de Avilés unas Jornadas de Homenaje a Familias con Personas Dependientes, en reconocimiento al callado papel, pe-

ro digno de elogio, de las familias cuidadoras.

Entre otros aspectos se reflejó y debatió la problemática de estas familias, la evaluación de los servicios comunitarios existentes, el papel del voluntariado como ejemplo de solidaridad con las personas dependientes y sus familias, etc., participando en las comunicaciones y mesas redondas técnicas de Cruz Roja y de diferentes servicios (sociales, de salud, comunitarios...), así como representaciones de afectados.

» El pasado mes de diciembre un grupo de usuarios del Programa de Salud Mental de Avilés representó por tercer año consecutivo, una nueva obra teatral, "Historias de Vecindad", en el Palacio Valdés y, con motivo del "Día de la Salud Mental", en el Auditorio de Oviedo.

El objetivo de esta iniciativa, en la actualidad desarrollada a través



de dos grupos de trabajo, donde participan 18 pacientes, es poder ofrecer alternativas diferentes que posibiliten a este colectivo una mayor integración social.

CANGAS DE NARCEA

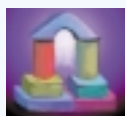
Labores de rescate



Redacción.- Los recursos humanos y materiales del Departamento de Socorros y Emergencias de esta Asamblea Local colaboraron el pasado mes de noviembre en la intensa búsqueda de una vecina del Concejo de 73 años durante 23 días ininterrumpidamente. El operativo, al que se sumaron voluntarios y voluntarias de los departamentos de Actividades y Servicios y Cruz Roja Juventud, se tradujo en cerca de 950 kilómetros recorridos y más de seiscientas horas de trabajo.

ALLER

Memoria de la solidaridad



Redacción.- La Casa de Cultura "Toribio Velasco" de Moreda de Aller acogió el pasado 30 de mayo la presentación del libro "Historia de la Cruz Roja en Asturias", acto que contó con la presencia de sus dos autores, quienes repasaron los contenidos de la obra, poniendo especial atención a los episodios dedicados al Concejo. En el transcurso del acto se hizo entrega de un ejemplar del libro a aquellas personas que en su momento ocuparon el cargo de presidente o secretario de la citada Asamblea Local.

Julio, agosto, septiembre 2001
EDICIÓN INTERNET



Teatro.- Usuarios del programa de salud mental de Avilés durante la representación de la pieza "Historias de Vecindad" con motivo de la última edición del Día de la Salud Mental.



Recuerdo.- Carmen Veiga, presidenta autonómica de la institución, en el acto de entrega de ejemplares de "Historia de Cruz Roja en Asturias" a antiguos cargos de la misma.

GIJÓN

Piso de acogida para inmigrantes



Redacción.- La Asamblea Local de Cruz Roja en esta ciudad asturiana participó el pasado mes de marzo en la firma de un acuerdo que ha posibilitado la creación del primer Piso de Primera Acogida para Inmigrantes de Asturias.

En este proyecto participan también la Fundación Municipal de Servicios Sociales del Ayuntamiento de Gijón, la Asociación Pro Inmigrantes de Asturias (APIA) y la Asociación Comisión Católica de Inmigración (ACCEM), asumiendo cada entidad distintas funciones, desde las gestiones administrativas a labores de acompañamiento o clases de español.

Concebido para prestar alojamiento, manutención y asistencia psicosocial durante seis meses prorrogables, pretende favorecer la integración laboral a inmigrantes recién llegados al municipio de Gijón que presenten situaciones de vulnerabilidad que impidan su proceso de integración (familias con hijos menores, mujeres embarazadas, personas mayores o enfermas, sin redes de apoyo familiar ni recursos económicos).

Esta iniciativa, en la que participa activamente Cruz Roja en Gijón es un paso más en la colaboración entre ONG y la Administración en un fenómeno tan importante y candente para la sociedad como es la inmigración.

Atención al voluntariado

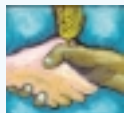
Dos voluntarias de la Asamblea Local de Gijón llevan a cabo un pro-

grama de atención al voluntariado, iniciativa pionera en Cruz Roja en Asturias, con la que se pretende apoyar a los voluntarios en todas sus facetas (momentos críticos de su vida personal, problemas relacionados con el desarrollo de su actividad dentro de la institución, conflictos laborales o familiares que puedan afectar a su labor voluntaria, etc.).

El programa contempla la detección de cualquier situación crítica o problemática; atención y apoyo, tanto individual como grupal, y seguimiento a corto y largo plazo, utilizando la atención personalizada mediante la escucha activa, el apoyo emocional y el asesoramiento puntual.

MIERES

Subvención municipal



Redacción.- El Ayuntamiento de Mieres y la Asamblea Local de Cruz Roja en este

municipio firmaron el pasado 5 de junio un convenio por el que la corporación municipal concederá un millón de pesetas al año a nuestra institución. Por su parte, Cruz Roja se compromete a poner sus efectivos a disposición del Consistorio con el fin de colaborar en todos aquellos dispositivos de seguridad necesarios para la celebración de determinados actos públicos.

Por otra parte, Cruz Roja Juventud de Mieres desarrolló los últimos meses de período lectivo un Taller de Homofobia en el I.E.S. El Batán, dirigido tanto a padres como alumnos del citado centro educativo. Como material de apoyo, varios voluntarios grabaron un corto en el que se intentaba representar cómo

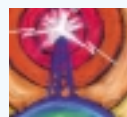


Reconocimiento.- La plaza Alfonso X El Sabio de Pola de Lena acogió la lectura continuada de los fragmentos más conocidos de Vital Aza.

un hijo comunica a sus padres su verdadera orientación sexual. El taller constituyó todo un éxito a juzgar por el número de asistentes y su posterior valoración.

POLA DE LENA

Recuerdo de Vital Aza



Redacción.- El pasado día 25 de mayo, con motivo de la conmemoración del 150

Aniversario del nacimiento del escritor Vital Aza y coincidiendo con la entrega de los premios que llevan su nombre, la Asamblea Local de Cruz Roja en Pola de Lena organizó una serie de actos en colaboración con el Centro de Educación de Adultos, el Centro Social para Personas Mayores y la Casa de Cultura del Ayuntamiento de Lena.

El acto principal consistió en la lectura pública continuada, en la Plaza Alfonso X El Sabio, durante cinco horas, de los fragmentos más conocidos de su obra a cargo de distintos colectivos de Lena (colegios, asociaciones, servicios muni-

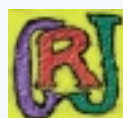


Homenaje.- Familiares de Vital Aza ante la efígie del escritor, un busto que mantiene vivo el recuerdo de sus convecinos.

cipales, grupos políticos, etc.) o personas a título particular.

POLA DE SIERO

Nuevo grupo de CR Juventud

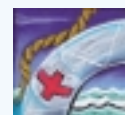


Redacción.- Un grupo de doce jóvenes integra un nuevo colectivo de Cruz Roja Juventud en Siero, que se encargará de realizar diferentes campañas di-

rigidas a la población infantil y juvenil del Concejo. Los participantes de este nuevo grupo, el octavo de estas características en el Principado, prevén iniciar su andadura llevando a los centros educativos un taller sobre sexualidad y prevención del sida, así como actividades relacionadas con el medio ambiente.

RIBADESELLA

Rescate en el mar

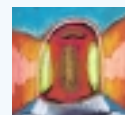


Redacción.- Efectivos de Cruz Roja en Ribadesella rescataron el pasado mes de julio

a un matrimonio alemán frente al puerto de la citada localidad costera asturiana. La pareja había fondeado el barco en el que viajaban, el "Naima", de bandera suiza, para dirigirse al puerto en una zódiac. A la altura de la barra, un golpe de mar hizo que ésta volcase. Los equipos de rescate se encargaron también de llevar la embarcación hasta el puerto.

TAPIA DE CASARIEGO

Un pesquero en apuros



Redacción.- Personal de Salvamento Marítimo de Cruz Roja en la Asamblea Local

prestaron auxilio el pasado mes de julio a un pesquero que sufrió una vía de agua detectada cuando navegaba a 27 millas de la costa. El dispositivo de emergencia, tanto por vía aérea como marítima, se mantuvo hasta su regreso a puerto, donde finalmente, tras un desembarco no exento de complicaciones, fueron necesarias varias bombas para achicar el agua del pesquero.

Julio, agosto, septiembre 2001
EDICIÓN INTERNET



Campaña para promover el voluntariado

Oviedo. **Redacción.**

Coincidiendo con la celebración en 2001 del "Año Internacional de los Voluntarios", desde finales de septiembre se lleva a cabo una campaña de promoción de voluntariado bajo el lema "Están encantados de la vida", slogan con el que se ha pretendido resumir de forma muy clara el estado de ánimo de una persona alegre, feliz... de un voluntario o una voluntaria de Cruz Roja en Asturias.

La imagen de esta iniciativa, de ámbito autonómico y subvencionada por la Consejería de Asuntos Sociales, está protagonizada por voluntarios y voluntarias del Principado en activo, con lo que se ha intentado trasladar a la opinión pública asturiana la idea de un voluntariado real que refleje todas las edades y perfiles y no es

exclusivo de un colectivo concreto: todos podemos ser voluntarios, porque cualquiera de nosotros, con independencia de nuestro sexo, edad, formación o procedencia, puede tener un espíritu altruista y solidario.

En el Plan de Acción se incluyen contactos con diferentes colectivos y asociaciones, charlas de sensibilización y/o divulgativas y la creación de puntos informativos itinerantes en lugares considera-

dos estratégicos para la captación. Además del habitual soporte de cartelería se contará con diferentes artículos promocionales (pegatinas, calendarios, chapas, lapiceros...) y un tríptico que por su carácter polivalente se adaptará a las actividades desarrolladas por nuestro voluntariado en cualquier Asamblea Local de Asturias.




ESTÁN ENCANTADOS DE LA VIDA

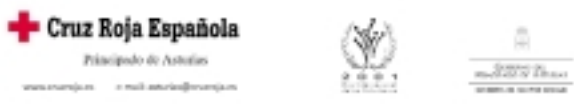
Saben que con su labor están ayudando a que diferentes colectivos vulnerables de su entorno tengan una **vida** mejor.

Son conscientes de que no pueden cambiar el mundo, pero han descubierto que con su desinteresado esfuerzo muchas personas tienen una **vida** más digna.

Son Voluntarios y Voluntarias de Cruz Roja.

Si quieres sentirte como ellos, hazte Voluntari@. Nunca lo olvidarás.

Cruz Roja Española
Principado de Asturias
www.cruzroja.es e-mail: asturias@cruzroja.es



10 sillas anfíbias en
nueve playas asturianas

Un baño para los discapacitados

Oviedo. **Redacción.**

La Consejería de Asuntos Sociales del Principado de Asturias y Cruz Roja Española firmaron a mediados de julio un convenio para el desarrollo de un Programa de accesibilidad dirigido a las personas con movilidad reducida, pretendiendo con el mismo facilitar el disfrute de las actividades acuáticas en las pla-



yas asturianas durante el verano.

Este programa ha ofrecido la posibilidad de disfrutar de una baño en la playa con total seguridad, tanto por la silla "amphi-buggy" como por los apoyos humanos necesarios. En esta su primera edición, el programa se ha llevado a cabo, con diez sillas, en las playas de Aguilar, Can-

dás, Figueras, Gijón, Luanco, Luarca, Llanes, Ribadesella y Salinas.

En la presentación pública del programa y de las sillas se resaltó la gran demanda recibida en las instancias sociales del Principado para allanar barreras en las playas a las personas discapacitadas, quienes en los baños, flotando en el agua, sen-

tían una mayor sensación de movilidad.

En la presentación estuvieron el consejero de Asuntos Sociales, José García, la directora general de atención a personas mayores y discapacitados, Pilar Rodríguez, y la presidenta de Cruz Roja, Carmen Veiga.

Según destacó el consejero, en adelante se adecuarán más playas para facilitar este servicio, probado con éxito por Cruz Roja en otros puntos del litoral mediterráneo y, con otro modelo de artefacto, en la playa de Poniente en Gijón el año pasado. José García comunicó que cada silla alcanzó una inversión de medio millón de pesetas